

# CONECTA

*Organización de Mujeres en Comercio Internacional*

*Hoja informativa marzo de 2018*

## **Queridos amigos del Consejo de Mujeres Empresarias de Vietnam y la Sociedad de Vietnam en Canadá**

### **Queridos hombres y mujeres vietnamitas en todo el mundo**

En nombre de la Organización de Mujeres en el Comercio Internacional (OWIT Internacional) y nuestros veintidós capítulos alrededor de todo el mundo, sinceramente les deseamos a todos los miembros del Consejo de Mujeres Empresarias de Vietnam, a la Sociedad de Vietnam en Canadá, y a todos un Feliz Año Nuevo.



En el espíritu del Año del Perro, les deseamos un año lleno de lealtad, honestidad y amabilidad, que sin dudas será un año exitoso. Estamos encantados de trabajar juntos para empoderar y avanzar a las mujeres en el comercio internacional para ayudarlas a alcanzar nuevas alturas. Con su ayuda, OWIT internacional ahora cuenta con un Memorando de Entendimiento con el Consejo de Mujeres Empresarias de Vietnam, y colaborará y fomentará una relación de beneficio mutuo con las mujeres empresarias en Vietnam. Esperamos ser un catalizador para un mayor intercambio comercial entre Vietnam y el mundo, y el avance del estatus de las mujeres en todo el mundo.

Desde nuestra familia de OWIT para la suya, acepte nuestros mejores deseos para un Feliz Año Nuevo.

Chúc Mừng Năm Mới!

Sinceramente,

Jennifer R. Díaz  
Presidente de OWIT Internacional

**Celebrando el Año Nuevo vietnamita 2018 y el éxito de las**

## mujeres el 27 de enero de 2018 en el Centro para las Artes de Toronto.



De izquierda a derecha: Joseph Kan, de la Alianza China de Inversión y Negocios de Canadá; Julie Nguyen, Consejo de Comercio de Vietnam de Canadá; Su Excelencia Nguyen Duc Hoa, Embajador de Vietnam en Canadá; Louise Roberge, Asociación Herbolaria y de Te de Canadá, quien firmó un Memorandum de Entendimiento con el Consejo de Mujeres Empresarias de Vietnam a nombre de OWIT-Toronto; Roselle Rodrigo y Caroline Martin, del Consulado General de Filipinas

Haga clic aquí para obtener más información sobre el Memorandum de Entendimiento [[Hipervínculo](#)] y más fotos [[Hipervínculo](#)].

### **Grupo Comercial Alaba el Enfoque de Canadá hacia la Conducta Empresarial Responsable en el Exterior**

La Organización de Mujeres en el Comercio Internacional (OWIT) celebra el reciente anuncio de dos nuevas iniciativas para fortalecer el enfoque canadiense hacia la Conducta Empresarial Responsable en el Exterior para las empresas canadienses que hacen negocios y opera en el extranjero, que apuntan a establecer un nuevo estándar global para la Responsabilidad Social Corporativa.

Leer más [[Hipervínculo](#)]



## OMC: Comercio y empoderamiento económico de la mujer



Los Estados Miembros de la OMC adoptaron una Declaración sobre Comercio y Empoderamiento Económico de la Mujer en la 11ava. Conferencia Ministerial de la OMC en Buenos Aires del 10 al 13 de diciembre de 2017. El objetivo de la Declaración es proporcionar un marco y una plataforma para que los miembros fomente una agenda comercial más inclusiva en su intento de garantizar un comercio que beneficie a todos. Leer más [[Hipervínculo](#)].

### Ayudando a los miembros de OWIT a maximizar sus esfuerzos de *Networking*

Todos hemos pasado por esta situación. Vas a un evento de networking o conoces a un nuevo contacto, te presentas tienes una buena conversación, y luego...no pasa nada. O incluso has intentado darle seguimiento, pero en realidad no has logrado conseguir nada. Y tus esfuerzos de networking no han resultado en nuevos negocios como esperabas.



Las mujeres, y las abogadas en particular, a menudo tienen dificultades para que sus esfuerzos de networking lleven a nuevos negocios, y normalmente se debe a que no cuenta con la capacitación adecuada para el desarrollo empresarial para hacerlo y/o no saben hacerlo si sentirse agresiva o incómoda. Leer más [[Link](#)]

### La cofundadora de Mine The Gap, Jessica N. Grounds, explora el problema de #MetToo en las empresas en los Estados Unidos.

“La discriminación sexual, la mala conducta y la agresión no son nada nuevo en los Estados Unidos. Estos abusos se han desarrollado a lo largo de toda su historia. En los Estados Unidos hemos visto ciclos de exposición a la realidad de este comportamiento y esta última ola de historias es la última versión. Leer más [[Hipervínculo](#)].

## Conflicto Productivo [Marca registrada]

### Cómo las mujeres líderes pueden navegar el conflicto de manera productiva para descubrir soluciones innovadoras para sus empresas, sus equipos y ellas mismas



El 6 de febrero de 2018, Beth Hand de Leadership Hand, LLC habló con los miembros de OWIT como parte de la serie de webinars de desarrollo profesional de la OWIT. Para preparar el escenario, Beth comenzó identificando tres tipos diferentes de conflictos con los cuales todas nos involucramos: productivos, improductivos y completamente destructivos. Brindó a los oyentes estadísticas asombrosas: cada año, el conflicto improductivo desperdicia \$8,000.00 por día en una sola compañía, lo que asciende a \$2 millones por año. Luego, Beth proporcionó ejercicios y consejos para ayudar a los miembros de OWIT a no sucumbir a esas estadísticas. Estos incluyen cómo manejar las tensiones que producen conflictos, cómo replantear los objetivos finales y cómo crear sus propias estrategias de éxito. Beth concluyó discutiendo las diferencias culturales y de mentalidad al abordar el conflicto. Todos los miembros de OWIT, en empresas grandes o pequeñas, pueden realmente aprender de los consejos y experiencias que Beth brindó en este seminario web.

Si le gustó este webinar, consulte los siguientes webinars de nuestra serie de desarrollo profesional:

No deje afuera a nadie: Una discusión sobre el empoderamiento económico de las mujeres. [[Hipervínculo](#)]

- Panelista: Simona Scarpaleggia
- Moderadoras: Andrea Ewart y Violette Ruppner

La nueva aplicación web y móvil de SheTrades: Conectando a un millón de mujeres empresarias. [[Hipervínculo](#)]

Comunicación intercultural: Estrategias para aumentar el éxito en las negociaciones alrededor de todo el mundo [[Hipervínculo](#)]

- Orador: Douglas Cohen

## Concurso de Membresía OWIT 2017

OWIT Internacional desea reconocer a los doce capítulos que agregaron miembros activos al directorio de miembros de OWIT Internacional durante la competencia de membresía 2017: Lago Ginebra, Monterrey, Nairobi, Nueva York, California del Norter, Condado de Orange, Ottawa, Perú, Sur de Florida, Toronto, Virtual y Washington, DC.

Los ganadores de la competencia son:

El capítulo que más creció (Premio: 10% de descuento en las cuotas del capítulo para el 2018):  
Nairobi



Los capítulos con mayor crecimiento son:

- 1er. Lugar – Nairobi (Premio: 10 webinars gratis)
- 2do. Lugar – Virtual (Premio: 5 webinars gratis)
- 3er. Lugar – Monterrey (Premio: 2 webinars gratis)

El capítulo que primero informe el haber logrado alcanzar el siguiente nivel en la estructura de cuotas de capítulos de OWIT International (Premio: % de descuento en las cuotas del capítulo para el 2018):

- Se anunciará después que los capítulos reporten sobre su membresía para el cálculo de las cuotas del 2018.

### En Memoria de Jean-Pierre Lehmann (1945 - 2017)



En nombre de OWIT Internacional, nos gustaría expresar nuestras más sinceras condolencias a la familia de Jean-Pierre y sus amigos cercanos. Jean-Pierre se ofreció como voluntario para ser el orador principal en nuestro webinar “Por qué el comercio importa” llevado a cabo en mayo pasado. Era encantador, con quien era muy agradable trabajar, y que tenía una muy buena actitud con respecto a todos los problemas técnicos que encontramos. Nos encantó aprender de él sobre la historia del comercio y estamos profundamente agradecidos por su pasión continua e inestimable contribución al fomento de una economía de mercado global abierta, inclusiva y equitativa basada en reglas acordadas multilateralmente. Por lo tanto, nos unimos humildemente a otros para celebrar su vida y legado.

### Próximos webinars

Tenemos cuatro categorías de *webinars* para 2018: Temas de actualidad, Pequeñas empresas, Hacer negocios y Desarrollo de miembros/promoción. Contacte a **Samantha Peaslee** at [yp-programs@owit.org](mailto:yp-programs@owit.org) si tiene sugerencia de oradores.



Desarrollo de Exportaciones de Canadá (EDC por sus siglas en inglés) y el Foro para el Entrenamiento de Comercio Internacional (FITT por sus siglas en inglés) se han unido para ofrecer el Entrenamiento de Comercio Internacional EDC-FITT, una poderosa herramienta para la próxima generación de líderes comerciales de Canadá.

Queremos otorgar a los miembros de OWIT descuentos exclusivos del 20% en todos los cursos y talleres en línea de EDC-FITT: use el código de descuento OWIT20 al momento de realizar el pago. ¡Esta nueva plataforma en línea facilitará aún más el acceso a los cursos, talleres y otros recursos en línea de FITTskills, para que pueda continuar recibiendo la capacitación práctica para mejorar sus habilidades en el trabajo!

¡Explore hoy EDC-FITT Training para ahorrar y acelerar su carrera! ¡Actúe ahora, su descuento del 20% de descuento (OWIT20) solo está disponible hasta el 20 de marzo!

### Eventos de nuestros socios



### 4 de abril de 2018 – XVII PREMIOS ANUALES DE LIDERAZGO GLOBAL

Hay un momento decisivo, un punto de inflexión, cuando el activismo y el liderazgo de unos pocos despiertan la imaginación de los demás lo suficiente como para crear una nueva realidad. Cuando el mundo se junta para provocar la transformación, y cuando esos reformadores críticos ya no son descartados como DISRUPTIVOS, sino que son anunciados como la nueva generación de DISRUPTORES. 26 al 28 de junio de 2018

Los XVII Premios Anuales de Liderazgo Global honrarán a estos disruptores, mujeres que plantan las semillas iniciales del cambio para impulsar a sus comunidades y más allá.

Para obtener información sobre boletos o patrocinio, comuníquese con:

Madeline Fetterly, Gerente de Desarrollo en [madelinefetterly@vitalvoices.org](mailto:madelinefetterly@vitalvoices.org)

Para información de prensa, medios o eventos generales, contacte a:

Uma Iver, Directora Sénior de Participación en [umaiyer@vitalvoices.org](mailto:umaiyer@vitalvoices.org)



### **Gala Internacional WEConnect, 3 de abril de 2018**

Marriott Wardman Park Hotel, Washington, DC.

<https://weconnectinternational.org/en/gala>

Únase a WEConnect International para una celebración nocturna en la que honraremos el trabajo de nuestros miembros corporativos y empresas comerciales pertenecientes a mujeres, así como a nuestros socios y colaboradores en el espacio de empoderamiento económico de las mujeres.



Principal evento empresarial global que vincula a las mujeres empresarias con compradores, socios e inversores. Las ediciones anteriores generaron más de \$80 millones en nuevas oportunidades de negocios. APLIQUE AHORA: [shetradeglobal.converve.com](http://shetradeglobal.converve.com)

Regístrese en SheTrades – [shetradeglobal.com/register](http://shetradeglobal.com/register) – para conectarse con proveedores y socios.



### **Las inscripciones ya est n abiertas para la Conferencia Anual EXIM 2018**

<https://www.exim.gov/events/annual-conferences/2018>

Fechas de las conferencias:

Jueves y Viernes, 9-20 de abril de 2018

Lugar: Omni Shoreham Hotel

2500 Calvert Street (En Connecticut Avenue), NW

Washington, DC 20008



## **Cumbre Mundial de Mujeres en Sídney, Australia**

26 al 28 de abril de 2018

INSCRIPCIONES ABIERTAS EN

[http://globewomen.org/globalsummit/?page\\_id=12826](http://globewomen.org/globalsummit/?page_id=12826)



## **Webinar: Fundamentos de Propiedad Intelectual para Mujeres Emprendedoras**

12 de abril de 2018, 10:00 a.m.

Fecha de finalización: 12 de abril de 2018, 11:00

Para más información: <https://www.eventbrite.ca/e/property-foundations-for-women-entrepreneurs-tickets-42992260007>



Para quienes no están familiarizados con el Instituto Educacional NCBFAA (NEI por sus siglas en inglés), este proporciona a la industria respetadas certificaciones de aduanas y exportaciones, que requieren la acumulación de créditos de educación continua para la renovación anual, aumentando así la base de conocimientos y el profesionalismo del participante. Un elemento del programa de educación continua es la provisión de webinars programados regularmente que están disponibles para personas certificadas, así como para cualquier otra persona interesada en este específico tema de la industria.

El NEI organiza varios de estos webinars cada año, que abarcan una amplia variedad de temas de la industria desde eBonds y ADD/CVD, hasta sanciones y licencias. El NEI está buscando oradores calificados para presentar temas relevantes para 2018 y les gustaría extender una invitación a los miembros de OWIT. Si usted o alguien que usted conoce está interesado, envíe un correo electrónico a la directora del NEI Cecilia Ferrara ([Cferrara@ncbfaa.org](mailto:Cferrara@ncbfaa.org)) para obtener más información.

Para tener más informaciones sobre los temas que el NEI normalmente presenta, aquí puede ver



su lista de webinars 2017 [hipervínculo].

## Convocatoria de voluntarios

¡OWIT Internacional te necesita! Tenemos 9 comités increíbles que buscan voluntarios. Si está interesado comuníquese con la presidenta entrante Jennifer Díaz en [jen@diaztradelaw.com](mailto:jen@diaztradelaw.com).

- **Desarrollo de Capítulos:** ¿Estás interesada en ayudar a la red OWIT a crecer en todo el mundo? Si es así, ¡este es el comité para ti!
- **Soporte de Capítulos:** ¿Estás interesada en ayudar a los capítulos de OWIT a conocer los beneficios de la red OWIT? Si es así, ¡este es el comité para ti!
- **Marketing:** ¿Estás interesada en ayudar con los boletines y comunicados de prensa de OWIT? Si es así, ¡este es el comité para ti!
- **Redes sociales:** ¿Estás interesada en ayudar a mantener las redes sociales de OWIT activas y actualizadas? Si es así, ¡este es el comité para ti!
- **Asociación:** ¿Estás interesada en trabajar con los principales socios de OWIT para aumentar el perfil de OWIT en todo el mundo? Si es así, ¡este es el comité para ti!
- **Conferencia:** ¿Estás interesada en ayudar con la conferencia de OWIT para asegurarse de que sea un éxito, con oradores increíbles de todo el mundo, y todos los miembros de OWIT alrededor del mundo asisten? Si es así, ¡este es el comité para ti!
- **Programación:** ¿Estás interesada en ayudar con los seminarios web de OWIT? Si es así, ¡este es el comité para ti!
- **Virtual:** ¿Estás interesada en ayudar a garantizar que los miembros virtuales de OWIT que no tienen un capítulo cercano se sientan incluidos dentro de la red OWIT? Si es así, ¡este es el comité para ti!
- **Patrocinio:** ¿Estás interesada en ayudar a recaudar fondos para esta organización tan merecida a través de nuestro patrocinio de pequeñas empresas, patrocinio corporativo, patrocinio de seminarios web y patrocinio de conferencias? Si es así, ¡este es el comité para ti!

### *Equipo del boletín OWIT*

*Editora:* Deirdre Nero, [Nero Immigration Law](#)

*Diseñadora:* [Katherine McGregor](#)

*Traducción:* Carmen Hiers, [TransForma Translation Services](#)

### *Acerca de la Organización de Mujeres en el Comercio Internacional (OWIT por sus siglas en inglés)*

La Organización de Mujeres en el Comercio Internacional ([www.owit.org](http://www.owit.org)) es una organización global para mujeres en de negocio y en comercio internacional. Nuestras más de 2,000 miembros han realizado transacciones comerciales y de negocio por cientos de millones de dólares anualmente. El objetivo de OWIT es agregar valor a nuestras grandes, medianas y pequeñas empresas y nuestros miembros individuales de todo el mundo

[www.owit.org](http://www.owit.org)

OWIT International [info@owit.org](mailto:info@owit.org) | [owit.org](http://owit.org)

MANTENGASE CONECTADO EN

